



### 憲制事務司對投票結果樂觀

憲制事務司孫明揚今早（星期四）表示，他對功能組別選舉直至目前的投票率感到滿意，他並對今次最後的投票率能否高出上次的百分之五十四感到樂觀。

孫明揚在巡視中區政府合署的投票站和在灣仔的新聞中心後對記者表示，整體的平均投票率目前因教學界組別的較低投票率而被拖低。

他說：「大家都知道這個組別的選民大部分現正在上課，預料他們大部分不會在午飯前到投票站投票，因為他們有許多是小學教師，需要在上午上課，我們希望下午，特別是晚上的情形會有所改善。」

「如果撇除教學界的低投票率，直至目前為止，其他組別的投票率仍算不俗，達百分之十五。」

孫明揚對各投票站運作順利及並無特別事故報告，表示十分滿意。

他說：「投票進行順利，我對各投票站的秩序，控制人群的措施及各人的表現，感到非常滿意。」

對於今次選舉中共有十一個組別的候選人自動當選，孫明揚認為任何有興趣的人士，都可以參加競選。

他說：「如果某人決定不參加競選，我想這是他個人的取捨。」

談及今次新的功能組別，例如旅遊界有較高的投票率，孫明揚認為這是該等組別的熱心及對其組別候選人支持的表現。

### 山頂區周六暫停供水

山頂區若干樓宇星期六（九月十四日）上午九時至下午五時暫停食水及沖廁水供應，以便進行水管接駁工程。

受影響的地點為山頂道六十至一百一十六號、施勳道二十九至三十七號、歌賦山道二十二至二十四號，以及加列山道、百祿徑、種植道及賓吉道全部樓宇。

## 七月份外貿數字發表

政府統計處今日(星期四)發表的今年七月份詳細貿易統計數字顯示，今年七月的商品貿易總值為一千三百八十七億六千八百萬元，與去年七月比較，上升百分之二十五。

同期比較，本港產品出口價值為二百一十一億八千萬元，增幅百分之四，而轉口貨品價值則為四百八十五億零五百萬元，增幅百分之三十四。出口貨品總值為六百九十六億八千五百萬元，增幅百分之二十三。進口貨品價值為六百九十億八千二百萬元，增幅百分之二十七。

今年頭七個月的商品貿易總值為八千三百六十億二千七百萬元，較去年同期增加百分之二十二。同期比較，本港產品出口價值為一千二百六十一億零三百萬元，增幅百分之四，而轉口貨品價值為二千八百一十六億二千萬元，增幅百分之二十八。因此，出口貨品總值為四千零七十七億二千三百萬元，增幅百分之二十；進口貨品價值為四千二百八十三億零三百萬元，增幅百分之二十四。

本港產品輸往香港十個主要市場的變動情況列於附表一。

今年七月與去年七月比較，出口往台灣、新加坡和中國的本港產品價值分別顯著增加百分之二十三、百分之二十二和百分之十七。輸往法國、德國及英國的本港產品價值分別增加百分之十、百分之九和百分之五。不過，輸往美國、加拿大、日本和荷蘭的本港產品價值則分別下跌百分之七、百分之六、百分之三和百分之二。

今年一月至七月與去年同期比較，本港產品出口往新加坡、德國、荷蘭、英國和中國的價值分別大幅增長百分之二十八、百分之二十七、百分之十七、百分之十五和百分之十四。而本港產品出口往法國、台灣和日本的價值均增加百分之十、百分之十和百分之三。然而，輸往加拿大和美國的本港產品價值則分別下跌百分之十三和百分之十二。

附表二載列按主要貨品類別計本港產品出口價值的變動情況。

今年一月至七月與去年同期比較，下列本港產品的出口價值均有增長：辦公室機器和自動資料處理儀器(增十七億五千七百萬元，增幅百分之二十一)；衣着(增十六億六千二百萬元，增幅百分之四)；電動機械、儀器和用具及零件(增十三億四千二百萬元，增幅百分之十四)和紡織品(增三億二千一百萬元，增幅百分之三)。

本港產品的出口價值下降者則有雜項製成品（減十億五千二百萬元，跌幅百分之七）和攝影儀器、設備和供應品、光學器材和鐘表（減二億六千萬，跌幅百分之二）。

附表三載列本港十個主要供應地區的進口貿易變動情況。

今年七月與去年七月比較，大部分主要供應地區的產品進口價值均有增加，從台灣、新加坡、日本、美國、中國和英國輸入的產品價值有顯著增長，分別上升百分之三十九、百分之三十八、百分之三十、百分之二十六、百分之二十四和百分之二十四。從德國、意大利和南韓輸入的產品價值，亦分別上升百分之二十、百分之十七和百分之十六。但從瑞士進口的產品價值則下跌百分之十三。

今年一月至七月與去年同期比較，大部分主要供應地區的產品進口價值均有增長，其中新加坡、台灣、日本、南韓、英國和中國的進口產品價值均大幅增長，分別上升百分之三十八、百分之三十二、百分之二十九、百分之二十七、百分之二十五和百分之二十五。從德國、美國和意大利輸入的產品價值則分別上升百分之十五、百分之十和百分之六。但從瑞士進口的產品價值則微跌百分之零點一。

附表四載列以主要貨品類別計進口貨品價值的變動情況。

今年一月至七月與去年同期比較，進口價值有相當增長的商品組別為電動機械、儀器和用具及零件（增九十三億七千萬，增幅百分之二十七）；紡織品（增九十億七千三百萬元，增幅百分之二十一）；電信、錄音及音響設備和儀器（增六十八億八千二百萬元，增幅百分之二十六）；衣着（增六十四億二千三百萬元，增幅百分之二十三）。但進口產品價格下降者則有運輸器材（減七億九千二百萬元，跌幅百分之二十三）；軟木及木製成品（減七千三百萬元，跌幅百分之三）。

附表五載列輸往香港十個主要市場的轉口貿易變動情況。

今年七月與去年七月比較，經本港轉口往大部分主要市場的貨品價值均有增加，其中有顯著增加者為轉口往法國、中國、德國、加拿大、南韓、美國和日本的貨品價值，分別上升百分之五十六、百分之五十四、百分之三十八、百分之三十五、百分之三十、百分之二十五和百分之十七。轉口往英國和台灣的貨品價值亦分別增加百分之六和百分之五。但轉口往新加坡的貨品價值則下降百分之二。

今年頭七個月與去年同期比較，經本港轉口往大部分主要市場的貨品價值均有增加，轉口往德國、法國、中國、英國、日本和加拿大的貨品價值均顯著上升，升幅分別為百分之七十、百分之五十、百分之三十八、百分之二十三、百分之二十二和百分之二十二。轉口往美國、台灣和南韓的貨品價值分別增加百分之十七、百分之十五和百分之十二。但轉口往新加坡的貨品價值則下降百分之十。

附表六載列按主要貨品類別計轉口貨品價值的變動情況。

今年頭七個月與去年同期比較，轉口貨品價值錄得相當增長者有衣着（增八十一億一千七百萬元，增幅百分之三十二）；雜項製成品（增六十四億八千萬萬元，增幅百分之二十三）；紡織品（增六十四億零一百萬元，增幅百分之二十五）；鞋類（增五十一億零八百萬元，增幅百分之七十二）。但轉口貨品價值下降者有魚類、貝介類、軟體類和有關製品（減一億三千五百萬元，跌幅百分之六）；礦物和金屬廢料（減六千七百萬元，跌幅百分之十六）。

文內所載統計數字均以現時的價格計算，並無顧及比較期間兩者當時價格上的差異。有關今年七月份對外貿易價格與數量變動的分析，將於今年十月初另行發表。

按貨品及國家計的貿易價值詳細統計數字載於各貿易統計報告內。

詳細分析今年七月份進口、出口及轉口情況的「香港對外貿易」於九月十八日左右在政府刊物銷售處發售，每本三十三元五角。

訂購此等報告書，可向中環炮台里一號法國傳道會大樓政府新聞處刊物銷售組查詢（電話：八四二 八八〇二）。至於查詢有關貿易統計數字，則可致電政府統計處（電話：八二三 四九一五）。

附表一：本港產品輸往十個主要市場的變動情況

主要市場	一九九一年七月		一九九一年一月至七月		一九九一年一月至七月	
	七月 (百萬元計)	與一九九〇年七月比較 (變動百分率)	一月至七月 (百萬元計)	與一九九〇年同期比較 (變動百分率)	一九九一年一月至七月	與一九九〇年同期比較 (變動百分率)
美國	5,736	- 7	31,709	- 12		
中國	4,982	+ 17	29,283	+ 14		
英國	1,887	+ 9	11,560	+ 27		
日本	1,307	+ 5	7,796	+ 15		
德國	1,007	- 3	6,494	+ 3		
法國	798	+ 22	4,985	+ 28		
加拿大	533	+ 23	3,526	+ 10		
荷蘭	485	- 2	3,164	+ 17		
新加坡	537	- 6	2,682	- 13		
其他	333	+ 10	2,195	+ 10		

附表二：以主要貨品類別計本港產品出口之變動情況

貨品類別	一九九一年 七月 (百萬元計)	一九九一年七月 與一九九〇年 七月比較 (變動百分率)	一九九一年 一月至七月 (百萬元計)	一九九一年 一月至七月 與一九九〇年 同期比較 (變動百分率)
衣物和衣飾	7,558	+ 3	39,203	+ 4
雜項製成品(主要為 珠寶、金飾及銀器)	2,171	- 3	13,273	- 7
電動機械、儀器和 用具及零件	1,730	+ 22	10,803	+ 14
攝影儀器、設備和 供應品、光學器材 及鐘表	1,427	- 24	10,739	- 2
辦公室機器和自動 資料處理儀器	1,698	+ 38	10,226	+ 21
紡紗、布料、製成 品及有關製品	1,576	+ 12	9,834	+ 3

附表三：十個主要供應地區之進口貿易變動情況

主要來源地	一九九一年 七月 (百萬元計)	一九九一年七月 與一九九〇年 七月比較 (變動百分率)	一九九一年 一月至七月 (百萬元計)	一九九一年 一月至七月 與一九九〇年 同期比較 (變動百分率)
中國	26,236	+ 24	155,466	+ 25
日本	11,429	+ 30	70,726	+ 29
台灣	6,816	+ 39	41,088	+ 32
美國	4,893	+ 26	33,062	+ 10
南韓	3,007	+ 16	20,184	+ 27
新加坡	2,759	+ 38	18,315	+ 38
英國	1,394	+ 24	9,559	+ 25
德國	1,454	+ 20	9,179	+ 15
意大利	1,061	+ 17	6,460	+ 6
瑞士	849	- 13	6,273	*

\*表示數值少於百分之零點五

附表四：以主要貨品類別計進口貨品之變動情況

貨品類別	一九九一年七月 (百萬元計)	一九九一年七月 與一九九〇年 七月比較 (變動百分率)	一九九一年 一月至七月 (百萬元計)	一九九一年 一月至七月 與一九九〇年 同期比較 (變動百分率)
紡紗、布料、製成品及有關製品	8,318	+ 25	52,632	+ 21
電動機械、儀器和用具及零件	7,144	+ 29	44,224	+ 27
衣物和衣飾	5,911	+ 19	34,542	+ 23
電信、錄音及音響設備和儀器	5,481	+ 24	32,992	+ 26
雜項製成品(主要為嬰兒車、玩具、遊戲與體育用品)	5,099	+ 16	28,829	+ 19
攝影儀器、設備和供應品、光學器材及鐘表	3,135	+ 8	20,981	+ 17

附表五：十個主要市場的轉口貿易變動情況

主要市場	一九九一年七月 (百萬元計)	一九九一年七月 與一九九〇年 七月比較 (變動百分率)	一九九一年 一月至七月 (百萬元計)	一九九一年 一月至七月 與一九九〇年 同期比較 (變動百分率)
中國	14,420	+ 54	81,952	+ 38
美國	10,494	+ 25	54,182	+ 17
德國	2,757	+ 38	18,527	+ 70
日本	2,234	+ 17	15,210	+ 22
台灣	1,909	+ 5	13,709	+ 15
南韓	1,375	+ 30	8,488	+ 12
英國	1,433	+ 6	7,421	+ 23
新加坡	1,042	- 2	6,573	- 10
法國	814	+ 56	5,021	+ 50
加拿大	892	+ 35	4,428	+ 22

附表六：以主要貨品類別計轉口貨品之變動情況

貨品類別	一九九一年七月	一九九一年七月	一九九一年一月至七月	一九九一年一月至七月
	七月 (百萬元計)	與一九九〇年七月比較 (變動百分率)	一月至七月 (百萬元計)	與一九九〇年同期比較 (變動百分率)
雜項製成品(主要為嬰兒車、玩具、遊戲與體育用品)	6,557	+ 17	34,381	+ 23
衣物和衣飾	5,855	+ 23	33,084	+ 32
紡紗、布料、製成品及有關製品	5,480	+ 39	31,765	+ 25
電動機械、儀器和用具及零件	3,959	+ 33	23,619	+ 13
電信、錄音及音響設備和儀器	4,023	+ 31	23,326	+ 27
鞋類	2,347	+ 82	12,225	+ 72

— 完 —

#### 環保署公布泳灘級別

環境保護署今日(星期四)公布本港所有泳灘含細菌的水質級別。

該署發言人說，將泳灘水質劃分級別，目的是讓游泳人士及市民，定期得悉各泳灘受細菌污染的情況。

環保署於泳季期間，每兩個星期公布泳灘的級別，以配合該署現時每隔兩周抽取泳灘水質樣本的化驗工作。

環保署是根據泳灘定期水質監察計劃所得的大腸桿菌數據，釐訂泳灘的級別。

一如往年，泳灘級別亦包括對在某種污染程度的海灘游泳後，而感染到輕微皮膚病或腸胃不適的機會率作出估計。

這些估計是根據近期泳季內所搜集得大量資料經統計分析後而釐訂。

在夏季內，某些泳灘的級別可能時有變動。這是細菌水質自然變動的現象，是由於雨水及潮汐增加或減少，令游泳範圍內的污染程度有所增減。

大致來說，由於在夏季中的使用率增加，泳灘水質會普遍下降。不過，水質級別可指出本港泳灘近期的細菌污染情況，從而可預測各泳灘在最近將來的水質。

發言人說，若泳灘屋宇及建築物很多，在下大雨及雨後期間較為污染。游泳人士應盡量避免在打風後兩至三天內到該等泳灘游泳。若天氣持續天陰，泳客需等較長時間才到泳灘游泳，若天氣晴朗，所需時間則可短些。

泳灘水質級別的訂定方法如下：

1級顯示該泳灘水質極好。在一百毫升海灘水中含有不超過廿四個大腸桿菌（平均數）。而估計對泳客健康的影響不能找出。

2級顯示該泳灘水質良好。在一百毫升海灘水中含有不超過一百八十大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有不超過十人會受到輕微感染。

3級顯示該泳灘水質可接受。在一百毫升海灘水中含有不超過六百一十大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有不超過十五人會受到輕微感染。

4級顯示該泳灘水質欠佳。在一百毫升海灘水中，含有超過六百一十個或以上的大腸桿菌（平均數）。而在一千泳客中，估計有超過十五人會受到輕微感染。

決定是否關閉一個海灘要視乎污染程度是否可以接受。通常來說，一個泳灘若經常被列為4級，而在泳季內平均每一千個泳客有超過十五人會受到感染，市政局或區域市政局才會考慮關閉這個泳灘。

同樣，若要考慮重新開放一個泳灘，這個泳灘將持續地被列3級或以上。

根據環保署在過去的水質數據，青山灣、舊咖啡灣及石澳後灘被列為不適合游泳。該等泳灘受到糞便物污染，持續地不符合本港的標準，市民切勿到這三個泳灘游泳。下述水質級別表對這些泳灘標以X符號，以資識別。以下是今日及兩周前的泳灘水質級別：

地 區  
香 港 島

屯 門 區

西 貢 區

泳 灘

大 浪 灣

春 坎 角

深 水 灣

夏 萍 灣

中 灣

淺 水 灣

石 澳

南 灣

聖 士 提 反 灣

龜 背 灣

赤 柱 正 灘

石 澳 後 灘

★ 土 地 灣

舊 咖 啡 灣

新 咖 啡 灣

青 山 灣

嘉 道 理 灣

蝴 蝶 灣

露 營 灣

大 清 水 第 一 灣

大 清 水 第 二 灣

廈 門 灣

橋 咀 灣

白 沙 洲

銀 線 灣

三 星 灣

八 月 廿 九 日  
公 布 的 級 別

1 3 1 1 1 2 2 1 3 3 X 3 X 1 X 2 1 1 1 3 1 2 2 2 2 2

九 月 十 二 日  
公 布 的 級 別

2 3 1 1 1 2 2 1 3 3 X 3 X 1 X 1 1 1 2 1 2 2 2 1 2

離島區

上長沙  
下長沙

★愉景灣

洪聖爺灣

觀音灣

塘福

蘆城

貝澳

銀鑲灣

長洲東灣

★東澳

荃灣區

釣魚灣

近水灣

更生灣

雙仙灣

海美灣

麗都

汀九

馬灣東灣

2	4	3	3	3	3	3	4	1	1	2	1	1	1	1	1	1	2	1
2	4	3	3	3	3	2	4	1	1	2	1	1	1	1	1	1	2	1

備註：X該泳灘被列為不適宜游泳

★非憲報公布的泳灘

春坎角、赤柱正灘的級別由2轉為1；三星灣的級別由1轉為2；石澳及近水灣的級別由3轉為2。這些轉變是在該等泳灘細菌水質的變動範圍。

編輯注意：

進一步詢問可聯絡署理首席環境保護主任（水質政策）彭樂民博士。電話：八三五 一貳三四。

完

## 環保署公布八月份空氣質素報告

環境保護署今日（星期四）公布於八月份在旺角、中西區及葵涌空氣質素監察站錄得的空氣質素資料。

環保署會定期每月作同樣的公布，而今次是第二次。

該署發言人說，在八月底，本港曾有一段時間錄得相當高的空氣污染，這是由於該段時間吹微風，加上穩定的大氣情況，令到污染物擴散困難。

因此，根據旺角監察站在八月廿二日及廿三日的記錄，二氧化氮曾超出有關健康的每日空氣質素指標（該指標是每立方米一百五十微克）在該兩日內，二氧化氮亦曾分別超出每小時的空氣質素指標一次。（每小時的指標是每立方米三百微克）。

在八月十九日至廿四日期間，旺角、中西區及葵涌監察站所錄得的二氧化氮、二氧化硫，總懸浮粒子及可吸入的懸浮粒子的濃度亦非常高。

發言人解釋，大氣的靜止情況令到比平常為多的二氧化硫及二氧化氮轉化成硫酸鹽粒子及硝酸鹽粒子，這些粒子停留在大氣中，形成薄霧層。

發言人說，公布空氣質素資料，目的是讓市民知道他們所面對的一般空氣質素程度，及影響空氣質素的因素。

空氣質素監察站的儀器，每日廿四小時不停錄取二氧化硫及二氧化氮的數據。總懸浮粒子及可吸入懸浮粒子的樣本數據，則由每三至六日進行一次的廿四小時監察獲得。這些污染物主要來自工業的燃料燃燒過程及車輛引擎燃燒過程。建築活動及一些生產製造過程亦會產生總懸浮粒子和可吸入的懸浮粒子。

二氧化硫、二氧化氮、總懸浮粒子、可吸入懸浮粒子的本港每日空氣質素指標，分別是每立方米三百五十微克、每立方米一百五十微克、每立方米二百六十微克及每立方米一百八十微克。這些指標可比擬國際認可的空氣質素標準，以保障市民的健康。

濃度處於高水平的二氧化硫可引致呼吸疾病、減低肺功能及增加死亡率。二氧化氮可引致呼吸系統不適、容易感染呼吸系統疾病及損害肺部生長。總懸浮粒子吸入部分在與其他氣體污染物結合一起時會對健康有不良影響。而可吸入懸浮粒子能引致呼吸疾病，減低肺功能，某些可吸入懸浮粒子更可能引致癌病。

旺角、中西區及葵涌空氣質素監察站分別代表三種不同類型的地點。旺角代表市區中接近汽車往來的地點，中西區代表工業及商業混合地點，而葵涌則代表接近工業地點。

旺角監察站所錄得的污染物濃度較其他監察站為高，顯示出接近車輛往來的地點的空氣質素一般較差。

目前，環保署設立有十一個固定空氣監察站，除了上述三個監察站外，其餘的位於觀塘、深水埗、尖沙咀、將軍澳、荃灣、港島南區、大埔及沙田。

#### 港府擬推出土地應付需求

屋宇地政署署長布培今日（星期四）向市民保證當局會出售足夠的土地以應付突然增加的需求，希望藉此遏止近期過熱的物業市道。

布培在一個午餐會上致辭時說：「為應付明顯增加的土地需求，當局會在下次土地委員會會議要求批准動用儲備的五公頃土地。」

他解釋說當局不可能亦無須在較早前向土地委員會提出。

他說：「該委員會於本年六月間舉行會議時，今年的批地計劃只推出了三個月，那時我們尚未賣出大部分土地，若向土地委員會要求出售更多的土地，實在有點荒謬。」

「但在下次會議時，批地計劃已推出過半有多，當局便可以判斷尚需增加多少土地。」

布培又駁斥有關中英聯合聲明限制售賣五十公頃土地導致土地短缺的說法。

他說：「自中英聯合聲明生效以來，每年批出的土地均超過五十公頃的限額，平均為每年批地八十五公頃，一九八八至八九年更高達一百四十四公頃。」

「土地委員會是中英雙方一個很成功的聯合委員會。」

「據過往紀錄，每年平均有三萬一千個新樓宇單位落成。根據差餉物業估價署署長一九九一年的物業檢討報告，今年會有三萬零四百個單位落成，而一九九二年則有三萬四千七百個新單位。」

「因此，新落成的單位並沒有供應不足。」

布培亦指出現在出售的土地不會在三年內建成屋宇單位，所以假如是近年土地供應少，亦不會影響三年內的樓宇供應。

他表示由於八九年六月在中國發生的事件、中東戰爭及新機場計劃未明朗等因素，香港有幾年地產市道低落。

他說：「屋宇地政署在今年三月制訂批地計劃時沒有理由展望市道會非常蓬勃而計劃出售更多土地。」

他認為需求增加是由於中東戰爭圓滿結束及中英政府就新機場達成協議使情況轉變。

布培說：「一時間每個人均想在香港置業，他們好像已忘記了年初的情況。」

關於未來住宅用地供應，布培表示，明年將軍澳會有五公頃土地，後年屯門、粉嶺會有約四公頃而隨後數年紅磡會有六公頃。

他說：「此外，賣地計劃之下尚會出售分布各處的其他各幅土地，以及出售各類政府樓宇所佔的土地使市區用地增加。」

布培呼籲市民無須恐慌，他說政府會一盡本份，銀行亦會緊縮按揭，他相信市道會自行調整。

#### 基建計劃吸引海外人士 國際學校學位需求殷切

教育署署長李越挺表示，興建新機場及有關基建工程的諒解備忘錄簽署後，預料未來幾年間本港國際學校學位的需求將增加。

李越挺今日（星期四）主持香港國際學校堅尼地道小學部啓用儀式時指出，由於這些龐大工程計劃及本港擴展國際商業活動的影響，相信會有更多的外國專業人員及移居海外的本港人士帶同家人來港居留及受僱。

他認為香港國際學校的擴建計劃，包括在大潭的計劃，正好配合不斷增加的外人士子女的需求及幫助本港吸引更多外國投資者。

他說大家應該時刻重視年青一代的教育，不論他們的種族、國籍和信仰，這是相當重要的。

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

	日期	百萬元計
戶口結餘	一九九一年九月十一日	六八〇
交易產生的預期效果	一九九一年九月十二日	減三*
今早運作產生的效果		增三
今午運作產生的效果		無變動

\*今早償還之隔夜援助 減八〇(百萬元計)  
其他遠期合約結算 增七七(百萬元計)

港元外匯指數(TWI):  
112.4 \* -0.1 \* 12.09.1991

香港政府外匯基金票據收市息率

一星期屆滿	一九九一年九月十一日	四點六七厘	一九九一年九月十二日	四點八八厘
一個月屆滿		四點七八厘		四點八八厘
三個月屆滿		五點〇七厘		五點一〇厘
六個月屆滿		五點五八厘		五點六〇厘
十二個月屆滿		六點二六厘		六點二五厘
票據過戶總額		六十九億二千二百萬元		六十七億六千萬元

— 完 —

#### 勞工處助遭解僱外勞覓得工作

勞工處已成功為上月因投訴被一間製衣廠剋扣部分工資而遭解僱的四名外地勞工覓得新工作。有關之僱主亦已被當局檢控。

勞工處助理處長麥世耀說：「另一間製衣廠將聘用該四名工人，直至他們原來的兩年合約屆滿為止，而聘用條件則為外地輸入勞工計劃下具經驗操作工人之條件。」

目前，勞工處正為另一名被解僱之外地勞工在建造業找尋另一份新工作。

麥世耀強調說：「倘若外地輸入之勞工未犯錯卻被解僱，勞工處會為他們找尋另一份工作，及協助他們向入境事務處申請延長在本港之居留期。」

麥世耀亦促請被無良僱主剝削之外地輸入勞工挺身而出，向勞工處舉報。倘若上述僱主被證實違反僱傭條例，將受到檢控。

他說：「為確保外地輸入之勞工能全數獲得應得之工資，我們建議僱主直接將工資轉賬到工人之銀行戶口。」

他解釋說：「這是為確保外地勞工能直接收到合約上訂明之工資，及有獨立之工資紀錄可供稽核。」

麥世耀指出，勞工處已發信邀請在一九九〇年度輸入外地勞工計劃下，全部二千四百八十八名獲准輸入外地勞工之僱主，透過銀行戶口支付工資予工人，及提醒他們有關支付工資及扣除工資之法例。

他說：「此外，新機場及有關計劃之輸入外地勞工計劃將有一項條款，規定僱主將工資直接轉賬入工人之銀行戶口，以避免工人可能被剋扣工資。」

現時，勞工處已設立由六名勞工督察組成的第二隊特別視察隊，加強監察輸入外地勞工計劃，以避免外地輸入勞工被無良僱主剝削。

與在本年一月成立之首隊特別視察隊一樣，新成立的隊伍將不分晝夜，視察外地勞工在本港各區之工作地點和居住地方。

麥世耀說：「在視察行動中，勞工督察將檢查外地勞工之居住地方是否符合僱傭合約之規定標準，以及向個別工人查詢他們實際獲得的工資。」

勞工督察亦會向外地勞工查詢有關其聘用條件情況之資料，以確保僱主嚴格遵守僱傭條例，以及輸入外地勞工計劃下之規定及條件。

麥世耀補充說：「在有需要時，勞工處將抽調更多勞工督察協助特別視察隊執行指定任務，例如目前正從其他組別額外抽調六名督察，專責協助查核外地輸入勞工之工資紀錄。」

他指出，勞工處最近稟控了兩名聘用外地勞工之僱主。他們涉嫌觸犯有關發放法定假期予僱員之法例。

他說：「另一名僱主因未有全數支付工資予僱用之外地勞工，亦已被勞工處檢控。」

— 完 —

#### 日本金融機構對機場計劃興趣濃厚

布政司霍德爵士今日（星期四）表示，日本金融機構對香港的新機場計劃甚感興趣。

他與臨時機場管理局行政總監艾偉程過去四日均與一些日本首席銀行家和商界領袖會面，向他們講述計劃的最新發展。

霍德爵士說：「新機場計劃是世界上規模最大的土木工程計劃之一，很明顯會吸引投資者、承建商、有潛質的專利經營者和提供服務的機構。」

「不過，日本公司對這個計劃興趣之大實在超出我們所料。」

布政司在東京最後一日的行程包括向超過三十間日本銀行的六十位高級職員簡述有關情況，並出席由香港十間主要日本銀行的主席和行政總裁所設的午宴。

霍德爵士在今日較早時發表的演講中表示，中英兩國上周簽署諒解備忘錄，使一直濃罩着機場計劃的政治陰霾消散。

他說：「現在每個人都清楚機場計劃將如期進行。雙方簽署備忘錄，最重要的莫過於能令有意投資這項計劃的人士改變態度。」

「目前政治風險已大致消除，投資者將集中研究這項計劃的商業價值。」

「直至目前為止我們聽到的意見是，機場計劃正好切合日本金融機構對基建計劃，特別是亞洲區，再度燃起的興趣。」

布政司表示此行清楚可見每個人都很熱衷於這項計劃。

他說：「日本一直在香港大量投資，我期望日本公司會在新計劃中擔當舉足輕重的角色。」

不過，他表示這是一項國際性計劃，歐、美各國對此都表興趣，哪一個國家可參與，顯然須視乎其投標的競爭能力而定。

— 完 —